

詳註
分類尺牘集成

上海會文堂印行
唐駢署

詳註分類尺牘集成卷四

慶賀類

政界

知事稟賀省長履任

省長鈞鑒。敬稟者。竊知事備員邊鄙。幸隸

仁悌。欣

輶軒之初來。知

屏翰之攸繫。職方遙寄。

上慶得人。

太史觀風下歌。

盛德此國。軍民分治之基礎。而亦國家共和之朴福也。知事遠羈職守。間隔郵程。迹阻鳬趨。情殷蟻慕。惟有殫竭愚誠。遙承

訓示俾資遵率藉免疏虞敢抒愛

日之忱先晉

履新之頌尚肅恭請

勛安

註釋

邊鄙

邊邑也左傳

悵悵

猶覆庇之意

在旁曰悵

在上曰悵

在悵

輜軒

輕車也

使臣乘之風俗通序周秦常

屏翰

藩垣也

詩

屏

職方官名謂主四方者周禮夏官有職方氏掌天下之

經之

職方

地官名謂主四方者

周禮

夏官

有職方氏

掌天下之

經之

內務

置太史

禮記太史陳氏風

鳧趨

歡欣

鼓舞之意

梁陟

義慕

羊肉

不慕蟻蟻慕羊肉

羊肉

愛日

左傳

趙衰冬日可受

履新

書

正旦

受賀履新之慶

今

謂官吏赴任曰履新

今

謂官吏赴任曰履新

今

謂官吏赴任曰履新

知事稟賀

廳長

履任

廳長

均鑒敬稟者竊知事達羈職守幸隸

悌懷聞

簡命之榮膺喜

星輅之遠賁行見

仁風遙播敷化頌洽於三無

愛日舒長率屬望隆夫六察士民額慶察察臚歡知事自維薄植

忝領花封承乏偏隅猶虛棠蔭所幸地方安堵年穀順成足以

上舒

塵糸下覲民隱而已伏乞

時錫南針不遺在遠庶幾追蹤東里無忝厥司合肅稟賀藉代摠

趨虔請

鈞安諸惟

垂鑒

註釋簡命

猶言簡任也。現制高等文官之授職者，星軺所使。

之車，宋之問詩。

三無，禮記天官無私覆地無私照。

六察，唐書監察御史。

二察，戶口流散，籍帳隱沒，賦役不均，三察農桑不勤，倉庫減耗。

四察，我猶賊盜之類，五察德行為河陽令，滿縣種棠陰，名伯化行南。

花封，桃李後世故，梅縣治曰花縣，亦曰花封，棠陰，名伯化行南。

而不，敢伐其樹，南針，製羅經，內所裝置之針，常指定南北，方向者。

國作，甘棠之詩，南針，製羅經，內所裝置之針，常指定南北，方向者。

磁性，即成，今喻為人，東里，鄭子產所居地，名子產，養民也，惠使。

指迷者，恒曰南針，東里，鄭子產所居地，名子產，養民也，惠使。

里者，曰東，樞趨，禮記樞衣，趨隅，言提。

賀同官升任。

某某仁兄先生大鑒。比隣有幸。共揖到今。頃閱報章。藉審。

寅寒蜚聲。

賢勞報最。一階晉級。留教。

武邑絃歌。兩袖清風。想見。

趙公琴鶴此固士民知之所當遮道攀轅而亦同人聞之所為引領起舞者也弟附

驥有思望

塵未及雲泥俯仰愧忤交縈所願異時振翼之鵬不忘當日同飛之鳥已耳替人聞已揭曉邑篆交卸何時便道過我再圖贈別先此箋候並布賀忱祇請

公安

註釋

比隣

猶言隣里也五家為比亦謂之隣

共楫

同舟共楫謂相助為

寅寐

官地

為家同官為寮寮猶言同寅也本書同寅協共之義

賢勞報最

孟子此莫非王事我獨賢勞也趙岐註以

為賢才而勞苦後世遂有賢者

武邑絃歌

論語子之武城聞絃歌之聲時子游宰武

多勞之語報最猶言酬勳也

武邑絃歌

歌之聲時子游宰武

城子乃喜其琴鶴

宋趙忤

忤帥蜀嘗以攀轅挽留之使不得行也

太守被徵百姓攀轅

拂衣而起頓足起舞

漢書附驥喻後進附先

（史記）願淵雖篤學。附驥尾而行益顯。望塵（晉書）廣成君每出。石崇降車路左。望塵而拜。揭曉（猶言發表也。）

稟賀長官調任

某某鈞鑒。敬稟者。竊某某久荷

栽培。渥承

訓示。縱

擢輝之遙隔。傾葵向以時殷。茲聞京鈔。忽傳佳報。知

趙公行將帥蜀。

名伯由此循南。屬車清塵。攀轅去思。凡在士庶。當有同情。

分屬寅察。彌深依戀。悵歡送之未及。積孺慕而何窮。希冀

東閣梅花。延文再見。移得

南洲棠蔭。布化重來。此誠某某所馨香禱祝而不能自己者也。合

抒忱悃。上賀

榮遷恭請

鈞安伏乞

垂鑒

註釋

擗輝

絕亦猶棘林榮耀而與夫蜀東吳大小相

花常向太陽旋轉故名借

孺慕

禮記有子與子游立見孺子慕

者後漢書東閣延文

南北朝何遜再仕揚州解宇有梅棠陰見

前

稟賀長官為老親上壽

敬稟者竊某某前以奉公晉謁

崇階畧分言情備承

垂昧茲悉某月某日為

封翁八秩榮慶更深雀躍昌蟬蟻私恭維

隨長勲業日隆

顯揚志遂而

封翁則望崇萬石依然潞國精神慶協九如不讓汾陽福澤戲娛
萊綠聽萬家生佛之呼夢予

椿齡符三字華封之祝歡騰子庶頌普甯恭獻掌情殷躋
堂迹阻願延

鶴紀長懷海屋之添籌藉代鳧趨為效岡陵之晉頌合肅稟賀
崧年恭請

侍安

註釋

垂昧

猶言垂青也晉阮籍能為青白眼

八秩

（龔芥隱筆記）禮年八十

秩

又道家流用此語白樂天屢用之

崔躍鳧趨

前

顯揚

孝經顯

孝之萬石

漢石奮及其四子皆官至二

潞國精神

宋文潞國為

司馬溫公等九如詩經有夭保九如篇即汾陽福澤唐郭子儀

設有耆英會九如詩經有夭保九如篇即汾陽福澤唐郭子儀

壽逾八秩所謂大萊綵高士傳老萊親萬家生佛宋司馬溫公有

富貴亦壽考也禮記文王為武王華封三祝莊子華封人祝堯曰使

萬家生佛禮記文王為武王華封三祝莊子華封人祝堯曰使

人多獻單禮器也爵類躋堂詩經躋彼公堂稱彼鶴紀莊子

千海屋添籌古有三老相與問年其一曰海屋變桑崧年詩經

維嶽降神生申及甫

稟賀長官孤慶

敬稟者竊某某自親

光霽倍切欽崇維

大老精神為國家元氣茲當化字涵春之會正是

公堂介壽之期紀
椿歲以八千望月盈於三五想見
詳註分類尺牘集成
慶賀類
政界
會文堂書局印行

延文梅閣

崇階之尺地俱馨况已

布化棠蔭小草亦向榮而壽風前引領露祝傾心祇以職守攸羈
未克撫趨晉謁欣逢

華旦惟當奉揚

仁風不與

桃筵差喜長留

愛日合肅稟賀

松齡恭請

鈞安

註釋

光霽

喻其清朗也宋史周敦頤傳黃庭堅大老孟子伯

二老者天下之大老也

椿歲

莊子古有大椿者以八千歲為秋

月盈三五

禮記四時和而

後月生也。是以三五而盈三五而缺尺地（李白與韓荊州書不）向榮（陶淵明歸去來辭）

以向

華旦

萬春方華千靈始旦

皆慶祝生日之辭

仁風

（晉書）

表宏為東陽郡謝安

取一扇贈行答曰輒當奉

彼黎庶

桃筵

即蟠桃之宴也

學界

賀舊同學畢業專門校

某某學兄惠鑒。憶昔鄉校同遊。升齋積分。幸附驥尾。自是厥後。弟則牽於家務。

君乃高入專門。今且有志竟成矣。回首舊遊。曷勝同學少年之感。

何況業無止境。力正富強。行見國枝。

蜚聲如登山。於絕頂。或且重洋遠涉。兼探淵而得珠。歐亞一家中。

西同母。此更天末。故人所預為操券者也。辱在

愛末。合致頌詞。自愧不文。導揚萬一。順頌。

通綏。

註釋

升齋積分

元齊履謙為國子監司業立升齋積分等法今學校之升齋升級蓋因之也

同學

少年

杜甫詩同學少年多不賤

國枝

國立之枝如京師大學等是也

絕頂

山之絕高處登山超絕頂猶言最上

乘喻學之深到處也

重洋遠涉

謂遊學海外也

驪珠

莊子千金之珠必在九淵而驪龍領下

操券

言有契約可憑也史記平原君傳且虞卿操其兩權事成操右券以責故今謂事之必成者曰操券

賀同學畢業後與某女士結婚

某某學兄大鑒。會垣判襪。各賦歸來。秋水懷人。

好音忽至。藉審

德門嘉禮。盛會有期。挑欲詠乎。宜家梅不遲乎。迨吉竊以我

兄既連茹拔萃而

女士復詠絮揚芬

才子佳人喜鳳鸞之諧奏

青衫紅袖更燕雀之平衡此固人與為緣而實天作之合者也弟辱荷

惠邀頗切登

堂之願因事羈絆偏慳觀

禮之緣美意一庖徒呼負負用布賀忱敬頌

大喜

註釋

判襪

猶言分袂也

秋水懷人

詩經所謂伊人在水一方謂思慕之不已也

德門

後漢

書鄭玄傳國相孔融告高密縣曰鄭公之德可廣開門閭令容高車駟馬為通德門

嘉禮

易經嘉會足以禮合禮今冠婚之

禮皆曰

桃夭

實詩經桃之夭夭其葉蓁蓁之子于歸宜其家人

又標有梅其實七兮求我庶士迨其吉兮

嘉禮皆曰桃夭梅實詩經桃之夭夭其葉蓁蓁之子于歸宜其家人又標有梅其實七兮求我庶士迨其吉兮

詠婚嫁

茹拔

易經茹拔茅吉

詠絮

王凝之妻謝道韞與兄朗詠雪有未若柳絮因風起之句故後人以

詠絮稱

鸞鳳

抗儷之喻盧儲惟

燕雀

平衡有秦九詔數學九章

集稱之衡雀供重燕供輕一雀一

登堂

周喻與孫策策相友善瑜燕交而處衡通平謂輕重相等也

母觀禮

謂參觀結婚之禮也

公祝教育會長壽

某某先生有道久挹

丰采。言論隨之。竊以國家積自社會。教育關乎地方。鼓吹休明。端賴識時之傑。扶持德化。尤推

大雅之輪而

先生則社結松榆。主盟牛耳。情關桑梓。屬望龍頭。宜乎

杖履多春。天晉稀齡。華旦

弧矢生慶。人懷嘉會。良辰某等誼屬同鄉。分居後進。躋堂迹阻。祝

嘏情殷信

壽考之作人益

高山之仰。止用修蕪函。晉頌

松齡祇請

崇安惟

鑒不備

註釋

丰采

猶言丰神也張雅詩南威不敢闕丰神

社會國家

積個人而成社會積社會而成國家

實即羣學也

鼓吹

晉書三都二京五經之鼓吹宋史藝文志有左氏鼓吹一卷皆以鼓吹為發明之意言如鼓吹之使

人共識

時之傑

三國志司馬德操曰儒生俗士大雅扶輪賦大

雅扶輪小

粉榆

漢書高祖祠豐粉榆社即里牛耳左傳衛人請執牛耳言主盟會

也

桑梓

詩經維桑與止龍頭梁瀨詩爭奈龍頭屬老成本係老杖梓必恭敬止

履春

春在先先生杖履中係前人詩句

振

壽考

作人詩經周王壽考遐不作

復聯會運動會事務所並致慶祝詞

執事諸公大鑒昨奉

通函知

貴會召集行有日矣。竊以國民教育。端資尚武精神。世界競爭。貴植自強基礎。各地學校之有運動會也。本游藝之一節。樹奪人之先聲。大開圍場。森如壁壘。凡在多士爭同。楚漢豈甘拔幟讓君誼等祖。劉時恐着鞭先我。角智角力。亦整亦暇。洵盛舉也。

囑擬會場楹聯。勉以應付。文曰。君子六千大會。見十年教訓。曲踊三百合羣。表四海雄風。未審芻蕘數語。足以導揚萬一否。為覆

順頌

公綏

註釋

游藝

論語游於藝注謂禮樂射御書數也

先聲

漢書兵故有先聲而後實者言先張聲威以懼敵而

後也壁壘

周亞夫屯軍細柳壁壘森嚴

楚漢之爭

即劉項之爭也所拔幟淮陰謂逐鹿中原也

趙見我走必空壁逐我若疾入趙壁拔趙幟立漢赤幟着鞭劉